

Análisis del mercado de traspasos 2012/13 en la Premier League



Javier Torres Cifuentes

El pasado 31 de Agosto terminó el plazo establecido para que los equipos de la Premier League (y de otras tantas ligas europeas) se reforzasen de cara a la temporada 2012/13. Largas negociaciones, cifras mareantes, contratos millonarios, presentaciones, y, por encima de todo, la ilusión de los aficionados, han sido una temporada más los ingredientes básicos del 'mercato' estival.

Con la que está cayendo en España, económicamente hablando, era de esperar que el gasto en traspasos en nuestro campeonato no fuese muy alto. Muchos de los equipos, afectados por la crisis, o sumidos en concurso de acreedores, han optado esta temporada por una política de austeridad a la hora de incorporar nuevos jugadores. El gasto total en fichajes 'sólo' ha ascendido a €132 millones, una minucia comparado con los más de €400 millones invertidos en 2009, o mismamente con los €358 millones que se gastaron los clubes hace solamente una temporada, clubes que parecen haber tomado conciencia de la grave situación económica de nuestro fútbol y de las enormes cantidades que muchos adeudan a hacienda y demás acreedores.

En la Premier League, en cambio, los clubes se han gastado la friolera de £490 millones (unos €610 millones), demostrando que la economía del fútbol inglés está en perfecto estado de salud. La temporada pasada por las mismas fechas ya se alcanzaron cifras de gasto de £485, un derroche que parecer haberse normalizado durante los últimos tiempos, más si tomamos como referencia el récord alcanzado en 2008, de £500 millones. Por supuesto, ha sido la liga que más ha gastado, por delante de Italia, Alemania, y Francia (gracias mayoritariamente al PSG y su recién estrenado estatus de club multimillonario).

Pese a que alrededor de un 55% de esos \$490 millones han sido gastados por los equipos grandes de la liga (tanto Chelsea, Arsenal, Tottenham, Manchester City, y Manchester United han superado los £30 millones en cuanto a gastos en traspasos), se ha dado un importante dispendio por parte de los clubes 'menores', lo cual beneficia a la competición, ya que cuantas más plantillas de nivel haya, más interesante será el campeonato. Esta situación, entre otras cosas, se da gracias a un sistema de reparto de derechos televisivos mucho más igualitario y justo que el que tenemos en España.

Otro factor importante que han tomado en cuenta los equipos ingleses a la hora de rascarse el bolsillo, es el hecho de que la temporada que viene entra en vigor el nuevo acuerdo televisivo con BT y Sky (del cual hablamos hace no mucho en Iusport), que reportará un 70% más de ingresos a los clubes. Para hacernos una idea, de media

cada equipo recibirá unos £25 millones extras para gastar en fichajes (o lo que les plazca). Muy probablemente, el mencionado récord de £500 millones de gasto de 2008 quede pulverizado el verano que viene, pese a la llamada a la calma realizada por parte de las autoridades de la Premier League, que aconsejan a los equipos un derroche sostenible, una actitud ahorradora, en fin. Por encima de todo, que los llamados clubes 'grandes' no se olviden de las regulaciones de la UEFA en cuanto a 'Fair Play Financiero'.

A continuación analizaré cómo se ha comportado cada uno de los 20 equipos de la Premier League durante este último periodo de traspasos veraniego:

Arsenal

El equipo londinense ha visto este verano como su jugador clave, **Robin Van Persie**, abandonaba el Emirates para firmar con uno de sus rivales por los puestos altos de la tabla durante esta temporada, el Manchester United, dejándoles sin su referente en ataque, pero con £27 millones en las arcas, que, unidos a los £17 millones que ha pagado el F.C. Barcelona por **Alex Song**, han supuesto 44 de los casi 50 millones de libras que el equipo ha ingresado este verano, completando el listado de bajas que han dado frutos económicos el mejicano **Carlos Vela**, que ha sido traspasado definitivamente a la Real Sociedad por algo más de £3 millones, el joven central **Kyle Bartley**, al Swansea por £1,1 millón, y el prometedor mediocampista **Henri Lansbury** (que no ha logrado asentarse en el primer equipo junto a sus compañeros de quinta Jack Wilshere o Aaron Ramsey), fichado por el mítico Nottingham Forest, club que aspira al ascenso a la Premier esta temporada, por £1,1 millones. Sin dejar un 'pound' se ha ido **Manuel Almunia**, que, tras 8 temporadas como 'gunner' ha firmado con el Watford (sí, el equipo del que tiempo atrás fue propietario Elton John).

En el apartado de cesiones destaca la del delantero danés **Nicklas Bendtner**, que tras jugar la temporada pasada en el Sunderland, desembarca en la Juventus para seguir intentando demostrar al mundo su valía. Por otro lado, jóvenes con futuro como **Benik Afobe** (Bolton), el rapidísimo japonés que maravilló en De Kuip cuando estuvo cedido en el Feyenoord **Ryo Miyachi** (Wigan), o el costarricense cedido la pasada temporada en el Lorient francés **Joel Campbell** (Betis), intentarán acumular los minutos con los que probablemente no fuesen a contar en Londres.

En cuanto a los fichajes que ha realizado el club con ese dinero ingresado, destaca por encima de todos el de 'nuestro' **Santi Cazorla** (£16,7 millones). Por otro lado, han reforzado su mermada delantera con el alemán **Lukas Podolski** (£10,6), que vuelve a un equipo de 'élite' tras su paso por el Colonia alemán, al que se fue desde el Bayern de Munich en un ataque de 'morriña', y con el francés **Olivier Giroud** (también por £10,6 millones), que tras ganar la liga con el Montpellier y quedar máximo goleador del campeonato, desembarca en el Emirates con ganas de hacer olvidar a un cierto holandés.

Aston Villa

'The Villains', han sido uno de los equipos que más ha gastado (£22,3 millones) en proporción a lo que ha ingresado (£2,8 millones). Y es que el equipo de Birmingham solamente ha visto como una de sus bajas les a reportado beneficio económico: el defensa **James Collins**, traspasado al West Ham. Jugadores como **Emile Heskey** (sin equipo, hasta el momento) o el defensa español **Carlos Cuéllar** (Sunderland), han salido gratis.

Sí ha estado el Aston Villa activo en cuanto a las altas: tras la llegada, gratis, de **Brett Holman** procedente del AZ Alkmaar, han seguido buceando en el prolífero mercado holandés, fichando a jugadores como **Karim El Ahmadi** y **Ron Vlaar**, ambos del Feyenoord, por los que han pagado £2,4 y £3,3 millones respectivamente. Otros han llegado desde la misma Inglaterra, como **Matthew Lowton**, del Sheffield United (£3,3 millones), **Joe Bennet**, del Middlesbrough (£2,7 millones), o **Ashley Westwood** del Crewe Alexandra (£2,2 millones), siendo estos tres últimos jugadores que han destacado en la Championship y en League One, y por los que se han pagado cifras de Premier League. Pero el fichaje estrella del club, sin duda, ha sido el del explosivo delantero belga **Christian Benteke**, llegado del Genk, y por el que han pagado £7,7 millones. Ojo con él.

Chelsea

El club 'pijo' de la capital del Reino Unido, tras ganar en Mayo la Champions League, ha optado por renovar una plantilla que, pese a los éxitos, se hacía mayor. Así, jugadores míticos de los 'Blues', como **Didier Drogba** (Shanghai Shenshua) o **Michael Essien** (Real Madrid, cedido), han dejado el equipo, junto a otros como **Raúl Meireles**, por el que el Fenerbache ha pagado £8,8 millones, o el lateral derecho **José Bosingwa**, quien, tras ofrecer un rendimiento por debajo del que prometía, ha recalado en el Queens Park Rangers. Otro que ha dejado el club sin haber llegado nunca a ser el jugador importante que parecía iba a llegar a ser ha sido **Salomon Kalou**, que maravilló en el Feyenoord hace 6 temporadas, y que ahora deja el Chelsea por el Lille francés. En total, han ingresado poco más de £9 millones en concepto de traspasos.

Cedidos, aparte de Essien, han salido jugadores interesantes, que tendrán que ganarse su vuelta a Stamford Bridge en clubes más modestos. **Romelu Lukaku**, jovencísimo talento-tanque belga, lo hará en el Wigan Athletic, y **Josh McEachran** (otro jugador del corte de Wilshere y Ramsey, y que personalmente siempre me ha gustado mucho), en el Middlesbrough. También saldrá cedido (al Werder Bremen), uno de los fichajes más interesantes que realizaron en el pasado mercado invernal: **Kevin de Bruyne**, integrante de la estupenda generación de futbolistas belgas que están llegando a la Premier, poseedor de una calidad que seguramente le hará volver a Londres tras esta temporada.

En cuanto a las altas, literalmente han tirado la casa por la ventana, gastando la friolera de £88,2 millones, eso sí, en jugadores de la talla de **Eden Hazard** (£35,2 millones), procedente del Lille, y probablemente candidato a Balón de Oro en un futuro no muy lejano, **Óscar**, talentoso media-punta ofensivo brasileño llegado del Internacional de Porto Alegre (£28,1 millones), **Victor Moses**, rapidísimo extremo inglés (por el que se interesó el FC Barcelona hace un par de temporadas), y que por

finalizada la pasada campaña explotó con el Wigan, a donde llegó procedente del Crystal Palace (club que últimamente está sacando a relucir muchas perlas de su cantera, véase Wilfried Zaha, del que oiréis hablar en poco tiempo), **Marko Marin**, procedente del Werder Bremen, también extremo, alemán, rápido y hábil, o **César Azpilicueta**, lateral derecho de la Selección Española sub-21 que está cumplimentando todos los pasos que se esperaban de él cuando empezó a despuntar en 'Tajonar'. Al Chelsea llega desde el Olympique de Marsella, donde ha sido titular indiscutible. Su precio, £7,7 millones de euros.

Everton

El segundo club más popular de Liverpool ha mantenido un buen balance ingresos-gastos. Las ventas del australiano **Tim Cahill** (£1,1 millones), al NY Red Bull, y de **Joseph Yobo** (£2,2 millones), al Fenerbache, no le reportaron mucho dinero. Hasta que el Manchester City pagó £13,2 millones por **Jack Rodwell**, haciendo que sus ingresos aumentasen hasta la cantidad de £16,5 millones.

Con el dinero fresco, han contratado al goleador del Olympiacos griego, el belga (otro más) **Kevin Mirallas**, al joven costarricense **Bryan Oviedo**, del Copenhagen (£3,9 millones), y han recuperado del Tottenham a uno de los ídolos de la afición: **Steve Pienaar** (£5 millones). Gratis ha llegado el también delantero **Steve Naismith**, procedente del 'desaparecido' Glasgow Rangers.

En total, un gasto de £15,9 millones, un nuevo acuerdo de patrocinio con Nike, y jugadores en la plantilla tan interesantes como Fellaini, Jelavic, o Baines, para intentar alcanzar puestos europeos.

Fulham

El Fulham, morador del pintoresco estadio de Craven Cottage, ha sido uno de los equipos que más beneficio económico ha sacado de este mercado estival. Las ventas al Tottenham del belga (no caeré esta vez en la tentación de decir 'otro más') **Moussa Dembélé** y del norteamericano **Clint Dempsey** les ha reportado un total de £23,7 millones (16,7 y 6,6 respectivamente), unidas a las salidas de **Dickson Etuhu** al Blackburn Rovers (£1,6 millones), y de los jóvenes **Marcel Gecov** y **Danny Hoesen** al Genk y al Ajax (£1 millón ingresados entre los dos), han hecho que el equipo de Mohamed Al-Fayed haya ingresado un total de £26,1 millones. Aparte, otras bajas significativas, pero que no han producido beneficio económico, han sido las del ruso **Pavel Pogrebnyak** (Reading), **Rafik Halliche**, central argelino que ha recalado en el Académica Coimbra portugués, **Orlando Sá** (AEL Limassol chipriota). **Bjorn Riise** (Lillestrom noruego), o uno de los delanteros con más olfato de gol de la última década en Inglaterra, **Andy Johnson**, que ha fichado por el Queens Park Rangers.

Teniendo en cuenta que han gastado solamente £8,8 millones, y que la plantilla no ha quedado descompensada, parece que ha sido un verano fructífero para ellos.

Esos £8,8 millones los han invertido, en mi opinión, bastante bien. La llegada del delantero búlgaro **Dimitar Berbatov** desde el Manchester United es la más

significativa. Lo tenía atado la Fiorentina, pero al final seguirá en la Premier League. Por £2,2 millones (cada uno) se han hecho con los servicios de **Kieran Richardson**, una de las mejores zurdas del campeonato, pese a que apuntaba a más, y de otra perla alemana, **Ashkan Dejagah**, procedente del Wolfsburg. Libres han llegado el croata **Mladen Petric**, del Hamburgo, y **Hugo Rodallega**, colombiano del Wigan, ambos delanteros, que, junto a Berbatov, forman una línea de ataque más que decente. Por último, la guinda la ha puesto el mítico **Georgios Karagounis**, capitán del Panathinaikos, que tras muchas temporadas, ha decidido dejar el club ateniense, tentado por la experiencia de jugar en Craven Cottage.

Liverpool

Los de Merseyside, uno de los más grandes clubes de la historia, venido a menos últimamente, intentará esta temporada recuperar su estatus de equipo ganador. Para ello, no han escatimado en gastos: £33 millones, por £9,1 ingresados. Brendan Rodgers, entrenador que tan bien hizo jugar al Swansea la pasada temporada, no lo tendrá fácil, y, pese al esfuerzo económico realizado por el club, ya hay voces que dicen que los jugadores fichados no eran los que pidió el entrenador, ni la afición. Fichajes realizados con mentalidad empresarial, más que deportiva.

Los nuevos integrantes del club son: el habilidoso delantero **Fabio Borini**, procedente de la Roma (£11,7 millones), el joven mediocentro galés **Joe Allen**, fichado del mismo Swansea, donde se convirtió en pieza clave para el actual entrenador del Liverpool, y por el que han pagado la friolera de £16,7 millones, el talentoso extremo holandés **Oussama Assaidi**, llegado del Herenveen, donde tan buena temporada hizo el año pasado (£3,5 millones), el delantero alemán **Samed Yesil**, nacido en 1994, y al que personalmente sigo desde el Europeo Sub-17 de 2011, una de las más firmes promesas alemanas, llamado a ser el futuro 9 de la *Mannschaft*, por el que han pagado al Bayer Leverkusen £1,1 millones. A ellos se ha unido **Nuri Sahin**, que, tras una temporada casi en blanco en el Real Madrid debido a las lesiones y a la falta de confianza de Mourinho, llega a Anfield con ganas de demostrar por qué fue elegido mejor jugador de la Bundesliga 2010/11, y el canterano **Raheem Sterling**, la perla del Liverpool, de origen jamaicano, y que ya ha sido convocado con la selección absoluta. Un extremo que dará que hablar.

En cuanto a las bajas, destacan la venta de **Charlie Adam** al Stoke City por £5,4 millones, la de **Alberto Aquilani**, que se unirá al ambicioso proyecto de la Fiorentina a cambio de casi £2 millones, la cesión de **Andy Carroll**, que nunca ha llegado a convencer en Liverpool desde su llegada en el mercado invernal de 2011, para suplir junto a Luis Suárez a Fernando Torres, al West Ham, o las salidas de los 'veteranos' **Dirk Kuyt** al Fenerbache (£880.000), y **Maxi Rodríguez**, que vuelve al fútbol argentino de la mano del Newell's Old Boys (gratis). Otro que se ha marchado gratis es el galés **Craig Bellamy**, al que le ha tirado la tierra para volver al Cardiff. Por último, destacar la cesión de **Jay Spearing**, un jugador que siempre me ha parecido interesante, desde su irrupción junto a Jonjo Shelvey, al recién descendido Bolton.

Manchester City

El equipo de Sheik Mansour sigue con su proyecto millonario. Tras ganar la liga con aquel gol del Kun Agüero sobre la bocina contra el Queens Park Rangers, el equipo de Manchester se ha puesto como objetivo la consecución de la Champions. Por ello, han decidido mantener la columna vertebral del equipo, y, pese a no fichar a grandes estrellas (aparte quizás, de un **Maicon** venido a menos, por el que han pagado £3,3 millones, mucho menos de lo que valía hace un par de temporadas), se ha gastado £54,5 millones en refuerzos de cara a una temporada que se presenta dura, tanto en el campeonato doméstico como en Europa.

El fichaje más caro del club del que es fan Liam Gallagher ha sido el español **Javi García**, canterano del Real Madrid que (como muchos otros canteranos del club blanco), ha triunfado fuera de nuestro país, concretamente en el Benfica portugués, donde ha demostrado ser un jugador de élite. Por él han pagado £17, 7 millones. Próxima parada: La Selección.

£13,2 y £13,3 millones, respectivamente, han desembolsado para contratar a dos jóvenes perlas, **Jack Rodwell**, mediocentro defensivo proveniente del Everton, y **Matija Nastasic**, defensa serbio nacido en el 93, que llega de la Fiorentina, y que está llamado a ser uno de los mejores centrales de Europa (personalmente, me parece un fenómeno). Como parte del acuerdo por este último, se ha materializado también la cesión a la 'Fiore' de **Stefan Savic**, central montenegrino que, pese a tener buenas maneras, no tuvo suerte en sus apariciones con el City durante la 2011/12, cometiendo bastantes fallos que le han hecho emigrar (por ahora) a la Serie A.

Otro refuerzo interesante ha sido el del también joven **Scott Sinclair**, extremo inglés llegado del Swansea, donde la temporada pasada fue un cuchillo por la banda. Forjado en la cantera del Chelsea, que le cedió a una multitud de equipos, como el Charlton, el Crystal Palace, o el Birmingham, ha llegado por fin a su mejor nivel a los 23 años. Por ello, el City ha desembolsado £6,8 millones para incorporarlo a sus filas. Mencionar también al sueco de origen italiano **John Guidetti**, que tras una fantástica campaña cedido en el Feyenoord, donde marcó 20 goles en liga, se ha quedado en el City para intentar hacerse un hueco en la delantera, tarea que no va a ser fácil, viendo los nombres que la ocupan en estos momentos (Tévez, Balotelli, Dzeko, o el Kun). Probablemente se vaya cedido en enero. Es muy joven y dará que hablar.

En el apartado de jugadores que dejan el club, el traspaso que más ingresos ha generado (de un total de £21,3 millones), ha sido el del habilidoso extremo inglés **Adam Johnson**, que pese a ofrecer un buen nivel, ha dejado el club para marcharse al ambicioso Sunderland por £11 millones. Un fichaje que ejemplifica la buena salud económica de los clubes ingleses (sería imposible ver a un equipo del estatus del Sunderland gastarse ese dinero en España). Por otro lado, destacar la marcha definitiva de **Adebayor** al Tottenham (donde jugó cedido la temporada pasada), a cambio de £5,6 millones o la de **Nigel De Jong** (famoso por su patada en el pecho a Xabi Alonso en la final del Mundial 2010) al Milan, por £3 millones.

Por otro lado, también se han reforzado con el lateral izquierdo español, ex de la Real Sociedad, Manchester City, o Lazio, **Javier Garrido**, con la joven perla del Tottenham **Harry Kane**, cedido, o con los jugadores libres **Jacob Butterfield** (Burnley), y **Steve Whittaker**, otro huido del 'Rangers disaster'.

En cuanto a las salidas, aparte de la ya comentada de Crofts al Brighton (donde será compañero del ex jugador del Valencia Bruno Saltor), destacan la cesión del prometedor central español (ex Liverpool), **Dani Ayala** al Nottingham Forest o la salida de **Zak Whitbread** al Leicester City.

Queens Park Rangers

El club londinense, que volvió a la Premier League en 2011 de la mano de Flavio Briatore, Bernie Ecclestone y Alejandro Aagag, y que ahora pertenece al empresario malayo Tony Fernandes (66%) y a la multimillonaria familia india del también empresario Lakshmi Mittal (34%), se ha rascado el bolsillo gastando £18,5 millones, con la intención de dar un paso más en la Premier League, y dejar de ser candidato al descenso (hecho del que se salvó en el último momento la temporada pasada, gracias al Blackburn Rovers). Poco, en cambio, han ingresado con las ventas: Tan sólo £1,3 millones. Un club claramente comprador.

De lo gastado, destaca la inversión de £7 millones realizada en el fichaje de **Esteban 'El Pirata' Granero**. El mediocentro madrileño llega a Londres tras no llegar nunca a hacerse con un hueco en el plantel madridista, pese a su enorme calidad. Muchas voces han criticado la venta de Granero, considerado un gran activo del club, uno de los pocos canteranos que había logrado quedarse entre tantos galácticos. Su diestra, seguro, encandilará a la afición de Loftus Road, en donde tratará de convertirse en el referente del centro del campo.

Junto a Granero, como ya hemos comentado, estará **Ji-Sung Park**, el pulmón coreano del United (£2,7 millones), y también **Samba Diakite**, mediocentro defensivo llegado del Nancy a cambio de £3,5 millones. También puede jugar en esa demarcación, aunque suele hacerlo de central, otra de las incorporaciones destacadas del QPR, **Stéphane Mbia**, procedente del Olympique de Marsella, por el que han pagado £5,2 millones.

Otro fichaje destacado ha sido el de **Junior Hoilett**, que llega del descendido Blackburn, un extremo izquierdo canadiense que realizó una gran temporada pese al descenso de su equipo, y que estaba en el punto de mira de equipos como Chelsea o Borussia Dortmund.

Para apuntillar esta oleada de fichajes al QPR, llegan **Fabio** (cedido del United), **Julio César**, el gran portero brasileño del Inter de Milán (que competirá por un puesto en el arco con **Robert Green**, procedente del West Ham, **José Bosingwa**, lateral derecho portugués del Chelsea, **Andy Johnson**, delantero-gol que llega del Fulham, o el veteranísimo defensa australiano **Ryan Nelsen**, del Tottenham.

Como se puede observar, muchos son los nombres nuevos que jugarán esta temporada en el QPR, y entre ellos, varios ilustres del fútbol europeo. Si ello se traducirá en buenos resultados en la Premier, no se sabe. Lo veremos.

En cuanto a las salidas, como ya hemos dicho, poco dinero han dejado. Sólo las ventas del veterano portero irlandés **Paddy Kenny** al Leeds (£440.000), y las de

Tommy Smith y **Matthew Connolly**, ambos al Cardiff de Craig Bellamy (unos £900.000 entre ambos), han significado ingresos para el club londinense.

Al club galés también se ha ido, pero gratis, el delantero tanque islandés de 35 años **Heidar Helguson**. Al igual que él, abandonan Loftus Road sin dejar un duro el central **Danny Shittu** (Millwall), el talentoso centrocampista húngaro **Ákos Buzsáky** (sin equipo), o el defensa **Peter Ramage** (Crystal Palace).

Destacar también la cesión del suspendido 'enfant terrible' **Joey Barton** al Olympique de Marsella, donde esperan que destaque más por su tremenda calidad que por su carácter conflictivo.

Reading

Recién ascendido a la Premier (quedó segundo en la pasada Championship, por detrás del Southampton), el Reading parte como claro candidato al descenso. Para que esto último no ocurra, el club, de los más modestos económicamente hablando de la Premier, se ha gastado £5,9 millones, por unos ingresos de solamente £792.000.

El dinero gastado ha ido a parar a las arcas de dos clubes: el Watford, que les ha vendido al defensa jamaicano **Adrian Mariappa** por £3,3 millones, y el Nottingham Forest, del que ha salido el interesantísimo lateral derecho galés **Chris Gunter** (acabará en un grande, al tiempo) por £2,6 millones.

Gratis llegan **Danny Guthrie**, del Newcastle (si tienen tiempo, busquen en internet los incidentes ocurridos el pasado verano durante el día de su boda), el extremo, también del Nottingham, **Garath McClearty** (alto y muy ávido), el lateral **Nick Shorey**, procedente del West Bromwich Albion, y que llegó a debutar con la selección inglesa, o el delantero ruso **Pavel Pogrebnyak**, que, tras un gran final de temporada con el Fulham, al que llegó en el mercado invernal de la 2011/12, espera seguir marcando goles en el Reading, donde le acompañará en la delantera Adam Le Fondre (inglés, pese al nombre).

Los ingresos, de £792.00, han llegado procedentes de una sola venta, la del extremo derecho de 22 años **Michail Antonio** (inglés, también pese al nombre), que ha marchado al Sheffield Wednesday, recién ascendido a la Championship.

Southampton

Tras ganar la Championship el año pasado, el equipo capitaneado y liderado por el joven Adam Lallana tiene intención de quedarse, y por mucho tiempo, en la Premier. No obstante, el Southampton es uno de los equipos con mejor cantera del país, y de ella han salido jugadores como Gareth Bale, Oxlade-Chamberlain, Theo Walcott o el jugador del Swansea Nathan Dyer.

Ello se deduce viendo el enorme gasto que han realizado, £33,4 millones, que contrastan con los ingresos: £0.

Las salidas de, por ejemplo, **Dan Harding** al Nottingham Forest, **Bartosz Bialkowski** al Notts County, del galés **Ryan Doble** al Shrewsbury (donde intentará

suplir al irlandés James Collins, traspasado al Swindon Town de Paolo Di Canio), o de **Lee Holmes** al Preston no han supuesto ingreso alguno para el equipo de St. Mary's Stadium, que en cambio sí ha tirado de chequera para reforzarse de cara a una temporada que se presenta de lo más exigente.

El 'fichajazo' del Southampton este verano ha sido sin duda **Gastón Ramírez**, media-punta uruguayo que ha deslumbrado en el Bologna, al cual llegó en 2010 con 20 años procedente del Peñarol de Montevideo. Nada más y nada menos que £13,3 millones se ha gastado el equipo inglés en charrúa.

Junto a él, llegan buenos efectivos como el lateral derecho **Nathaniel Clyne**, pretendido por media Inglaterra, pero que decidió enrolarse en el Southampton a cambio de £2,8 millones, tras una gran temporada con el Crystal Palace, el central japonés **Maya Yoshida** (£2,4 millones), del VV Venlo holandés (club del cual salió también otro gran jugador nipón como lo es Keisuke Honda), el delantero inglés de origen español (su padre jugó en el Depor), **Jay Rodriguez**, por el que han pagado la friolera de £7,6 millones, el altísimo portero argentino **Paulo Gazzaniga**, formado en el Valencia, y que llega procedente del Gillingham a cambio de £2,7 millones, **Steven Davis**, que también ha dejado el Rangers, por £880.000, o el delantero de Zambia **Emmanuel Mayuka**, procedente del Young Boys suizo, y por el que han desembolsado £3,5 millones.

Destacar también la llegada del guardameta polaco ex del Celtic y Fiorentina **Artur Boruc**, gratis.

Stoke City

Los de Tony Pulis, tras una temporada bastante floja en la que acabaron decimocuartos, se han gastado £14,8 millones en refuerzos. Por la venta de jugadores han ingresado unas paupérrimas 563.000 libras.

El Stoke, uno de los máximos exponentes del juego directo 'british' (su jugada favorita sigue siendo el saque de banda-córner, especialidad de Rory Delap), ha realizado un desembolso, que, pese a no ser comparable con el de los equipos grandes, es importante.

Su fichaje estrella ha sido **Charlie Adam**, al que han traído del Liverpool a cambio de £5,4 millones. Adam, escocés formado en el Dundee y el Rangers, donde se labró un nombre, solamente ha durado una temporada en el Liverpool, al que llegó tras una magnífica campaña con el Blackpool (pese a que descendieron al final de la misma). El enemigo declarado de Gareth Bale, al que ha lesionado dos veces, llega a Stoke para volver a sentirse líder en el centro del campo. Junto a él también estará **Steven N'Zonzi**, fichado del Blackburn Rovers por £3,8 millones. El francés de origen congoleño, canterano del Amiens, buscará imponer su 1,90 de altura como mediocentro defensivo (con llegada). Por £3 millones llega, procedente del Wolverhampton, el volante derecho inglés **Michael Kightly**, y por £1,9 el 'yankee' **Geoff Cameron**, central de 27 años del Houston Dynamo de la MLS que afronta su primer reto en el fútbol europeo.

Por otro lado, también destaca la llegada de otro fugado del Rangers, **Maurice Edu**, por el que han pagado poco más de medio millón de libras, y como ya comentamos

analizando al Manchester United, **Michael Owen**, que a sus 32 años intentará callar las bocas que sugieren que su carrera está acabada.

En el apartado de bajas, poco que destacar. **Danny Collins** ha sido el único que, con su marcha al Nottingham Forest, ha dejado algo de 'cash' en las arcas del Stoke (las mencionadas £563.000). Sin dejar un euro se han ido, entre otros, el polémico **Ricardo Fuller**, al Charlton, y **Jonathan Woodgate**, que vuelve al Middlesbrough, seguramente para apurar los últimos coletazos de una carrera marcada por las lesiones.

Sunderland

El archirrival del Newcastle, morador del magnífico Stadium of Light, se ha gastado bastante dinero, pero en dos fichajes, ambos buenisimos. El primero de ellos, **Steven Fletcher**, llegado del Wolverhampton, donde marcó 12 goles la pasada temporada, por £13,3 millones. El escocés, forjado en el Hibernian, formará una delantera bastante importante junto a jugadores como Connor Wickham, Frazier Campbell, o el recién llegado (gratis), **Louis Saha**. El otro jugador por el que el Sunderland ha realizado un importante desembolso es **Adam Johnson**. Como comenté anteriormente en estas páginas, el habilidoso extremo inglés, canterano del Middlesbrough, ha salido de Manchester buscando sentirse más importante para el equipo, y encontrar los minutos y el juego que le devuelvan a la selección inglesa.

Cedido llega **Danny Rose**, del Tottenham (qué golazo marcó en su debut), y gratis, otro integrante de la armada española en la Premier, **Carlos Cuéllar**. El central madrileño busca prolongar su carrera en las islas, después de hacerlo muy bien en Rangers y Aston Villa.

En el apartado de bajas, decir primero que el total ingresado por el Sunderland ha sido de £10,7 millones. Buena parte de ese dinero ha llegado de los Emiratos Árabes, y es que el Al-Ain FC ha pagado £6,6 millones por llevarse definitivamente a **Asamoah Gyan**, delantero ghanés que tan buen Mundial 2010 realizó.

Otros que se han ido han sido los ya mencionados **Kieran Richardson** al Fulham por £2,2 millones y **Michael Turner** al Norwich por £1,6 millones. Poco dinero ha dejado el paraguayo **Cristian Riveros** con su marcha a la liga turca (Kayserispor), a donde se ha ido por menos de 300.000 libras.

Por último, gratis se ha marchado el férreo defensa **Marcos Angeleri**, que vuelve a Argentina, al equipo de sus amores, Estudiantes de la Plata.

Swansea

El Swansea es, esta temporada, uno de los equipos a seguir, sobre todo por parte de los aficionados españoles. Y es que la llegada de **Michael Laudrup** como técnico, que intentará seguir con el estilo vistoso impuesto por Brendan Rodgers en la 2011/12, ha supuesto que lleguen también una oleada de jugadores españoles y también de no españoles ex-militantes de nuestra liga.

Alrededor de 10 de los 18 millones de libras gastados por el equipo galés han sido invertidos en fichar a jugadores españoles. El más caro de ellos ha sido **Pablo Hernández**, un clásico en las alineaciones del Valencia durante los últimos años, equipo del que es canterano y en el que se asentó tras dar muestras de su calidad en Cádiz y Getafe. Incluso llegó a jugar 4 partidos con la selección, pero su rendimiento durante las dos últimas campañas no fue el mismo (un caso parecido al de Diego Capel en el Sevilla), y el conjunto 'ché' ha optado por hacer caja, vendiéndoselo al Swansea, donde llega para suplir a Sinclair. Esperemos vuelva a sacar el jugadorazo que lleva dentro y podamos verle de nuevo con 'la Roja' en poco tiempo.

£2,2 millones han pagado por el fichaje de **Chico Flores**, que llega desde el Genoa italiano, donde ofreció un buen nivel. Xavi Hernández aún se acuerda del marcaje individual al que le sometió cuando era jugador del Almería de Unai Emery.

Por el mismo precio que Chico ha llegado también una de las revelaciones de la temporadas pasada, **Michu**, del Rayo Vallecano. El canterano del Oviedo (otra mina de oro para el fútbol español, de donde han salido Cazorla o Mata), aterriza en la Premier con el 9 a la espalda (aunque no es delantero centro), y ganas de seguir marcando goles (ya lleva unos pocos). Probablemente sea uno de los jugadores con el que cuente Vicente Del Bosque próximamente, si sigue así.

Otro que llega para reforzar la medular es el surcoreano **Sung-Yong Ki**, por el que el Celtic de Glasgow pagó £2,1 millones en 2010, y al que han vendido al Swansea por £6,1 millones. Otro jugador asiático que desembarca en la Premier, demostrando el buen trabajo de cantera que están realizando, como se demostró este verano en os JJ.OO de Londres.

Por último, destacar la ya comentada llegada del central **Kyle Bartley**, procedente del Arsenal, a cambio de £1,1 millones o la de **Jamie Proctor**, del Preston.

En cuanto a las salidas, el club ha ingresado gracias a ellas un dineral, nada más y nada menos que £23,5 millones. Gran parte de culpa la tienen el fantástico centrocampista galés **Joe Allen**, que, con su marcha al Liverpool que entrena su ex-entrenador, Rodgers, ha dejado en las arcas del club £16,7 millones, y **Scott Sinclair**, por el que, como comenté, ha pagado £6,8 millones el City de Mancini.

El ex canterano del FC Barcelona **Andrea Orlandi** y **Stephen Dobbie** se han marchado gratis al Brighton de Vicente, y **Gylfi Sigurdsson**, que pertenecía al Hoffenheim, seguirá su carrera en el Tottenham. Una baja importante la del islandés, que tan buen rendimiento ofreció la temporada pasada.

Tottenham

El equipo de White Hart Lane ha sido claramente uno de los animadores del mercado estival tanto en Inglaterra, como en Europa. En su balance de ingresos y gastos, han logrado obtener un saldo de beneficios de más de medio millón de libras. Y es que se han gastado £59,8 millones en fichajes, y la venta de jugadores les ha reportado £59,3 millones. Ni hecho a propósito, que dirían.

Tras acabar cuartos la pasada campaña, clasificándose para la Europa League (en la que están encuadrados en el Grupo J, con, entre otros, la Lazio de Miroslav Klose), el Tottenham busca volver a la Champions, competición de la que fueron eliminados

por el Real Madrid en las 2010/11 (como no acordarse del 'hat-trick' anotado por Gareth Bale ante el Inter de Milán).

Para lograrlo, han fichado bien, pese a haber perdido a su estrella, el croata **Luka Modric**, fichado por el Real Madrid de Florentino por £26,4 millones. Las otras ventas que han supuesto dinero fresco para el Tottenham han sido las de **Steve Pienaar**, que con su vuelta al Everton deja £5 millones, **Verdan Corluka**, lateral derecho croata, que, tras pasar media temporada cedido en el Bayer Leverkusen, se ha marchado al fútbol ruso, concretamente al Lokomotiv de Moscú, por £6,1 millones, **Rafael Van der Vaart**, el holandés más gaditano del fútbol, que también vuelve a la que fuese su casa, Hamburgo, a cambio de £11,4 millones, **Niko Kranjcar**, el talentoso pero irregular croata, que también se va al frío, esta vez ucraniano, para enrolarse con el Dynamo de Kiev por £6,1 millones, **Giovanni Dos Santos**, que vuelve al fútbol español (RCD Mallorca), a cambio de £880.000, después de no lograr triunfar en el fútbol inglés, **David Button**, al Charlton por £554.000, y el comentado pase de **Sebastien Bassong** al Norwich por £2,6 millones.

Con todas estas ventas, el Tottenham ha reunido bastante dinero, y se lo ha gastado en 6 fichajes de altura. £11 millones han pagado por ese tremendo central belga que es **Jan Vertonghen**, pretendido por media Europa. El Hoffenheim, por su parte, ha recibido de los londinenses £8,8 millones a cambio del islandés **Gylfi Sigurdsson**, que, como decía analizando al Swansea, hizo una gran temporada 2011/12 en la Premier. El fichaje más caro del Tottenham ha sido otro belga, **Moussa Dembélé**, que llega del Fulham por £16,7 millones, y con él de la mano, el norteamericano, rapero en sus ratos libres, **Clint Dempsey**, por el que han pagado £6,6 millones. Junto a ellos, el portero francés **Hugo Lloris**, que por fin da el asalto a una liga 'grande', dejando al Lyon sin capitán, pero con £11 millones en su cuenta corriente, y la gacela togolesa, **Emmanuel Adebayor**, cuyo pase han adquirido a título definitivo por £5,6 millones, tras tenerlo como cedido por el City durante la pasada temporada. Veremos si entre todos logran plantar cara a los Chelsea, United, City o Arsenal. Fácil no lo van a tener, desde luego.

West Bromwich Albion

El equipo ubicado en West Midlands parte, en un principio, como candidato a los puestos de abajo. Pero su más que meritorio décimo puesto el año pasado, unido a un gran comienzo de temporada 2012/13, hace pensar que podemos estar ante una de las revelaciones de la liga.

Entrenados por el escocés Steve Clark, y con el nigeriano nacido en Uzbekistan (sí, así es), **Peter Odemwingie**, como referente ofensivo, el WBA quiere hacer vibrar a los aficionados de 'The Hawthorns' y para ello han fichado bien, y barato. De hecho, el único fichaje que les ha supuesto coste económico ha sido el del portero del Birmingham, ex-internacional con Inglaterra, **Ben Foster**, por el que han pagado £4,4 millones.

Gratis ha llegado el sueco **Markus Rosenberg** del Werder Bremen, club al que volvió tras no hacerlo nada mal en el Racing de Santander. Otro refuerzo ofensivo ha sido el del gigante **Romelu Lukaku**, que a sus 19 años, busca minutos fuera de

Stamford Bridge. Llamado a ser el sucesor de Didier Drogba, el belga de origen congoleño espera demostrar el olfato goleador que le hizo coronarse como el máximo goleador más joven de la historia de la liga belga. Para que ello ocurra, tendrá un buen pasador y llegador detrás de él, el argentino **Claudio Jacob**, que llega, valga la redundancia, libre de Racing de Avellaneda. Otro belga para colgar centros desde la banda, llegado del Gent en condición de cedido, es el belga-marroquí **Yassine El Ghanassy**. Por último destacar el fichaje del defensa **Goran Popov**, del Dynamo de Kiev.

En cuanto a las bajas, tampoco ha habido muchos ingresos derivados de las mismas. Sólo el delantero irlandés **Simon Cox** ha dejado £2,2 millones con su traspaso al Nottingham Forest (club que se ha reforzado bastante este verano).

Gratis se han ido los ya comentados **Nick Shorey** al Reading, **Joe Mattock** al Sheffield Wednesday (donde coincidirá con Rodri, el delantero sevillano que jugó la pasada temporada en el Barcelona 'B'), **Keith Andrews**, que fue de los más destacados en la Eurocopa 2012 con Irlanda, pero se marcha al descendido Bolton, el portero húngaro **Marton Fulop**, que se ha ido a Grecia (Asteras Trípolis) o **Paul Scharner**, austriaco que ha sido fichado por el Hamburgo.

West Ham

Uno de los clásicos del fútbol inglés, poseedores de un estadio precioso, Upton Park, el West Ham busca recuperar gloria perdida tras su ascenso en play-offs ante el Blackpool. El cuadro londinense no ha querido quedarse atrás este verano, y ha armado un buen equipo para afrontar las 38 batallas de la Premier.

Con un gasto en fichajes de £20,4 millones, y unos ingresos por ventas de £4,4 millones, podemos decir que se han rascado el bolsillo.

El jugador por el que más han pagado ha sido **Matt Jarvis** (£8,3 millones), proveniente del Wolverhampton. Seguido por media Premier este verano, el hábil extremo inglés formado en las categorías del Gillingham, llega a Londres con ganas de hacer suya la banda. £5,2 millones han pagado por el delantero nacido en Bamako, y ex ya del Sochaux francés, **Modibo Maiga**. Junto a él, en la delantera, estará **Andy Carroll**, la esperanza del West Ham de cara a portería. Tras deslumbrar con el Newcastle, y ser fichado por el Liverpool por unos mareantes £36 millones, el ariete inglés, poseedor de, probablemente, el mejor remate de cabeza de la liga, llega a 'The Hammers' con la intención de callar muchas bocas. Por su cesión, han pagado £1,1 millones.

Una de las gangas de este mercado ha sido el fichaje del centrocampista internacional francés de origen Malí **Alou Diarra**, un jugadorazo de 31 años por el que solamente han pagado al Olympique de Marsella £2,2 millones. Junto a Diarra, la medular estará bien cubierta por otro fichajazo, el ex Rayo Vallecano **Mohamed Diamé**, que tan buen juego y despliegue físico ofreció en el Teresa Rivero. Otro que llega es **James Collins** (no confundir con el delantero irlandés del Swindon Town), defensa expeditivo y pelirrojo procedente del Aston Villa, al que han pagado por

obtener sus servicios £2,8 millones. Por **Stephen Henderson**, que llega del malherido Portsmouth, han pagado £655.000.

Cedido llega un clásico del fútbol inglés, el israelita **Yossi Benayoun**, que ya defendió los colores del West Ham entre 2005 y 2007, a donde llegó procedente del Racing de Santander, y gratis, el mítico portero del Bolton, **Jussi Jaskelaainen**, pretendido en su día por el FC Barcelona (al final ficharon a Pinto).

En el apartado de salidas, decir que las únicas dos que han dejado dinero en las arcas del club han sido las de **Sam Baldock** al Bristol City de la Championship (£1,6 millones), y la de **Nicky Maynard** al Cardiff City (buen fichaje del club galés, que también se ha reforzado bastante en búsqueda del ascenso a la Premier).

Gratis se han ido ese 'crack' llamado **Julien Faubert**, auténtico 'ídolo' en el Santiago Bernabeu, que llega a Turquía para corretear por la banda del poderoso Elazigspor, el portero belga **Ruud Boffin**, también a Turquía, pero al Eskisehirspor, el también portero **Robert Green** (inolvidables sus fallos con Inglaterra) al Queens Park Rangers, o el veterano defensa de 35 años **Abdoulaye Faye**, al Hull City.

El club favorito de los periodistas ingleses tiene ganas de guerra, veremos si se convierten en equipo revelación, o en tremenda decepción.

Wigan Athletic

El equipo dirigido por el español Roberto Martínez no realizó una gran temporada 2011/12, quedando decimoquintos. Para la 2012/13, se han reforzado con el defensa de Sa Pobra, **Iván Ramis**, por el que han pagado al RCD Mallorca £5,2 millones, ganándole la partida al West Ham, que parecía tener atado su fichaje. También procedente de nuestra liga llega el gran **Arouna Koné**, que tras una tremenda campaña liderando el ataque del Euro-Levante, desembarca en la Premier a cambio de £3,3 millones. Una baja considerable para el equipo valenciano, que ha fichado como recambio a Obafemi Martins. Por otra lado, destaca también el retorno de **Mauro Boselli** desde Estudiantes de la Plata, donde estaba cedido, y la llegada de la bala japonesa **Ryo Miyachi**, que, como comentamos, quiere volver a ser el del Feyenoord en el DW Stadium de Wigan.

Un total de £9,1 millones gastados, que contrastan con los £11 millones ingresados, en su mayoría, gracias al traspaso al Chelsea de **Victor Moses** por £10,1 millones. El otro nombre que ha dejado 'cash' en Wigan es **Conor Sammon**, fichado por el Derby County de la Championship (club que acogió a Alberto Bueno, el delantero del Valladolid, no hace mucho), por £1,3 millones.

Sin dejar un 'pound' se han marchado el portero (ex-internacional inglés) **Chris Kirkland**, al Sheffield Wednesday, el colombiano **Hugo Rodallega**, del que se sigue esperando más de lo que ha dado por ahora, al Fulham, o el ex jugador del Rayo Vallecano **Mohamed Diamé**, al West Ham.

Tras analizar todo lo ocurrido este verano en cuanto a traspasos en la Premier League, sólo nos queda sentarnos en el sofá y disfrutar de buen fútbol todos los fines



de semana. Veremos cuantos equipos vuelven a tirar de chequera en el mercado invernal, lo cual suele ser señal de que las cosas no van bien. Al tiempo.

Londres, septiembre de 2012.

© **Javier Torres Cifuentes (Autor)**

© **Iusport (Editor). 2012**

www.iusport.es